

„Rozwój komunikacji publicznej w Kielcach”
Projekt współfinansowany przez Unię Europejską ze środków Europejskiego Funduszu Rozwoju Regionalnego w ramach Programu Operacyjnego Polska Wschodnia na lata 2014-2020
Umowa nr POPW.02.01.00-26-002/16-00

NO.26.10.2018.9

Kielce, 30.05.2018 r.

INFORMACJA

dla Wykonawców nr 1

Dotyczy: Postępowania o udzielenie zamówienia publicznego:

„Zakup i montaż wewnętrznych tablic LCD „koralikowych” wizualizujących przebieg trasy danej linii oraz doposażenie autobusów w urządzenia systemu zapowiedzi głosowych.”

Zamawiający działając na podstawie art. 38 ust. 4 ustawy z dnia 29 stycznia 2004 r. Prawo zamówień publicznych (Dz. U. z 2017 r. poz. 1579 – dalej ustawa) modyfikuje treść SIWZ:

1. Modyfikuje się zapisy SIWZ po pkt. 2.4 SIWZ dodaje się pkt. 2.5 w brzmieniu;

Zgodnie z art. 13 ust. 1 i 2 rozporządzenia Parlamentu Europejskiego i Rady (UE) 2016/679 z dnia 27 kwietnia 2016 r. w sprawie ochrony osób fizycznych w związku z przetwarzaniem danych osobowych i w sprawie swobodnego przepływu takich danych oraz uchylenia dyrektywy 95/46/WE (ogólne rozporządzenie o ochronie danych) (Dz. Urz. UE L 119 z 04.05.2016, str. 1), dalej „RODO”, informuję, że:

- administratorem Pani/Pana danych osobowych jest **Zarząd Transportu Miejskiego w Kielcach – jednostka budżetowa Gminy Kielce 25-368 Kielce, ul. Głowackiego 4**
- inspektorem ochrony danych osobowych w **Zarząd Transportu Miejskiego w Kielcach** jest **Grzegorz Witkowski, kontakt: grzegorz.witkowski@ztm.kielce.pl, tel. 41 343 15 93**;
- Pani/Pana dane osobowe przetwarzane będą na podstawie art. 6 ust. 1 lit. c RODO w celu związanym z niniejszym postępowaniem o udzielenie zamówienia publicznego;
- odbiorcami Pani/Pana danych osobowych będą osoby lub podmioty, którym udostępniona zostanie dokumentacja postępowania w oparciu o art. 8 oraz art. 96 ust. 3 ustawy z dnia 29 stycznia 2004 r. – Prawo zamówień publicznych (Dz. U. z 2017 r. poz. 1579 i 2018);
- Pani/Pana dane osobowe będą przechowywane, zgodnie z art. 97 ust. 1 ustawy Pzp, przez okres 4 lat od dnia zakończenia postępowania o udzielenie zamówienia lub na okres przechowywania tych danych zgodnie z wytycznymi o dofinansowania z środków UE;
- obowiązek podania przez Panią/Pana danych osobowych bezpośrednio Pani/Pana dotyczących jest wymogiem ustawowym określonym w przepisach ustawy Pzp, związanym z udziałem w postępowaniu o udzielenie zamówienia publicznego; konsekwencje niepodania określonych danych wynikają z ustawy Pzp;
- w odniesieniu do Pani/Pana danych osobowych decyzje nie będą podejmowane w sposób zautomatyzowany, stosowanie do art. 22 RODO;
- posiada Pani/Pan:
 - na podstawie art. 15 RODO prawo dostępu do danych osobowych Pani/Pana dotyczących;
 - na podstawie art. 16 RODO prawo do sprostowania Pani/Pana danych osobowych **;
 - na podstawie art. 18 RODO prawo żądania od administratora ograniczenia przetwarzania danych osobowych z zastrzeżeniem przypadków, o których mowa w art. 18 ust. 2 RODO ***;
 - prawo do wniesienia skargi do Prezesa Urzędu Ochrony Danych Osobowych, gdy uzna Pani/Pan, że przetwarzanie danych osobowych Pani/Pana dotyczących narusza przepisy RODO;
- nie przysługuje Pani/Panu:
 - w związku z art. 17 ust. 3 lit. b, d lub e RODO prawo do usunięcia danych osobowych;
 - prawo do przenoszenia danych osobowych, o którym mowa w art. 20 RODO;

„Rozwój komunikacji publicznej w Kielcach”
Projekt współfinansowany przez Unię Europejską ze środków Europejskiego Funduszu Rozwoju Regionalnego w ramach Programu Operacyjnego Polska Wschodnia na lata 2014-2020
Umowa nr POPW.02.01.00-26-002/16-00

- na podstawie art. 21 RODO prawo sprzeciwu, wobec przetwarzania danych osobowych, gdyż podstawą prawną przetwarzania Pani/Pana danych osobowych jest art. 6 ust. 1 lit. c RODO.

* Wyjaśnienie: informacja w tym zakresie jest wymagana, jeżeli w odniesieniu do danego administratora lub podmiotu przetwarzającego istnieje obowiązek wyznaczenia inspektora ochrony danych osobowych.

** Wyjaśnienie: skorzystanie z prawa do sprostowania nie może skutkować zmianą wyniku postępowania o udzielenie zamówienia publicznego ani zmianą postanowień umowy w zakresie niezgodnym z ustawą Pzp oraz nie może naruszać integralności protokołu oraz jego załączników.

*** Wyjaśnienie: prawo do ograniczenia przetwarzania nie ma zastosowania w odniesieniu do przechowywania, w celu zapewnienia korzystania ze środków ochrony prawnej lub w celu ochrony praw innej osoby fizycznej lub prawnej, lub z uwagi na ważne względy interesu publicznego Unii Europejskiej lub państwa członkowskiego.

2. Modyfikuje się zapisy Załącznika Nr 1 do SIWZ – Szczegółowy opis przedmiotu zamówienia. W pkt. I ppkt. 7a otrzymuje brzmienie:

7. Wykaz taboru, który objęty jest niniejszym kontraktem:

- a. autobusy w których należy zamontować i uruchomić system zapowiedzi głosowych oraz elektroniczne tablice informacyjne wewnętrzne (koralikowe) – wykaz taboru może ulec zmianie w przypadku wprowadzenia przez przewoźnika nowego autobusu lub w przypadku wycofania z eksploatacji.

L.p.	Marka i typ pojazdu	Rok produkcji	Ilość pojazdów	Ilość tablic LCD	Razem
1.	Laz A183D1	2007	1	1	1
2.	Laz AX183D	2008	2	1	2
3.	MAZ 2060 85B	2013	5	1	5
4.	MAZ 203069	2014	2	1	2
5.	MAZ 203069	2015	6	1	6
6.	TEMSA LF	2015	3	1	3
7.	TEMSA LF	2017	4	1	4
8.	Solaris Urbino 18	2010	6	2	12
9.	Solaris Urbino 15	2007	1	2	2
10.	Solaris Urbino 18	2012	3	2	6
11.	Solaris Urbino 18	2013	6	2	12
12.	Solaris Urbino18 W11	2007	3	2	6
13.	Solaris Urbino18	2013/14	2	2	4
14.	Solaris Urbino18	2008	9	2	18
15.	Solaris Urbino 18	2005	1	2	2

„Rozwój komunikacji publicznej w Kielcach”
Projekt współfinansowany przez Unię Europejską ze środków Europejskiego Funduszu Rozwoju Regionalnego w ramach Programu Operacyjnego Polska Wschodnia na lata 2014-2020
Umowa nr POPW.02.01.00-26-002/16-00

16.	Solaris Urbino12	2000	10	1	10
17.	Solaris Urbino12W13	2008	7	1	7
18.	Solaris Urbino12W13	2009	4	1	4
19.	Solaris Urbino12W13	2010	3	1	3
20.	Solaris Urbino 12	2012	24	1	24
21.	Mercedes Conecto LF	2011	4	1	4
22.	Mercedes-Benz 628	2013	1	1	1
23.	Solaris Urbino12	2008	4	1	4
24.	MAZ 203067	2008	8	1	8
25.	MAZ 206085	2013	4	1	4
RAZEM			123		154

3. Modyfikuje się treść załącznika nr 1 (formularz ofertowy) do SIWZ którego treść po zmianie stanowi załącznik do niniejszej informacji.

Załącznik Nr 2 do SIWZ

.....
Nazwa i adres Wykonawcy

OFERTA

I. Nawiązując do ogłoszenia o przetargu nieograniczonym na:

„Zakup i montaż wewnętrznych tablic LCD „koralikowych” wizualizujących przebieg trasy danej linii oraz doposażenie autobusów w urządzenia systemu zapowiedzi głosowych.”

RAZEM CENA BRUTTO

..... ZŁ

SŁOWNIE ZŁOTYCH:

CENA NETTO

..... ZŁ

SŁOWNIE ZŁOTYCH:

KWOTA PODATKU VAT ZŁ

SŁOWNIE ZŁOTYCH:

W TYM:

1) ZAKUP I MONTAŻ WEWNĘTRZNYCH TABLIC LCD „KORALIKOWYCH” WIZUALIZUJĄCYCH PRZEBIEG TRASY DANEJ LINII

CENA BRUTTO

..... ZŁ

SŁOWNIE ZŁOTYCH:

CENA NETTO

„Rozwój komunikacji publicznej w Kielcach”
Projekt współfinansowany przez Unię Europejską ze środków Europejskiego Funduszu Rozwoju Regionalnego w ramach Programu Operacyjnego Polska Wschodnia na lata 2014-2020
Umowa nr POPW.02.01.00-26-002/16-00

..... ZŁ

SŁOWNIE ZŁOTYCH:

2) DOPOSAŻENIE AUTOBUSÓW W URZĄDZENIA SYSTEMU ZAPOWIEDZI GŁOSOWYCH

CENA BRUTTO

..... ZŁ

SŁOWNIE ZŁOTYCH:

CENA NETTO

..... ZŁ

SŁOWNIE ZŁOTYCH:

1. Zestawienie kosztów „Zakup i montaż wewnętrznych tablic LCD „koralikowych” wizualizujących przebieg trasy danej linii”
(UWAGA: listę pozycji kosztowych Wykonawca może rozszerzyć wg własnego uznania)

<i>Pozycja</i>	<i>j.m.</i>	<i>ilość</i>	<i>Cena jednostkowa netto</i>	<i>Podatek Vat</i>	<i>Cena jednostkowa brutto</i>	<i>Wartość brutto</i>
SUMA:						

„Rozwój komunikacji publicznej w Kielcach”
Projekt współfinansowany przez Unię Europejską ze środków Europejskiego Funduszu Rozwoju Regionalnego w ramach Programu Operacyjnego Polska Wschodnia na lata 2014-2020
Umowa nr POPW.02.01.00-26-002/16-00

2. Zestawienie kosztów doposażenia autobusów w urządzenia systemu zapowiedzi głosowych.”

(UWAGA: listę pozycji kosztowych Wykonawca może rozszerzyć wg własnego uznania)

Pozycja	j.m.	ilość	Cena jednostkowa netto	Podatek Vat	Cena jednostkowa brutto	Wartość brutto
SUMA:						

II. Deklarujemy udzielenie rękojmi na okresmiesięcy.

III. Zobowiązujemy się do; zbudowania własnego system informacji pasażerskiej który będzie kompatybilny z istniejącym systemem u Zamawiającego* /wykorzystania istniejącego system informacji pasażerskiej u Zamawiającego z którego kodami źródłowymi zapoznałem się podczas wizji lokalnej i uznaje pozyskane informacja za wystarczające *

IV. Zobowiązania Oferenta:

- oświadczamy, że cena brutto obejmuje wszystkie koszty realizacji przedmiotu zamówienia;
- oświadczamy, że uzyskaliśmy od Zamawiającego wszelkie informacje niezbędne do rzetelnego sporządzenia niniejszej oferty zgodnie z wymogami określonymi w SIWZ;
oświadczamy, że informacje zawarte na stronach oferty stanowią tajemnicę przedsiębiorstwa w rozumieniu przepisów ustawy o zwalczaniu nieuczciwej konkurencji jako takie nie mogą być ogólnie udostępnione; (wypełnić jeżeli dotyczy).
- oświadczamy, że zapoznaliśmy się z SIWZ i nie wnosimy żadnych zastrzeżeń oraz uznajemy się za związanych określonymi w niej zasadami postępowania przez okres 60 dni od daty otwarcia ofert,
- oświadczamy, że zobowiązujemy się w przypadku wyboru naszej oferty do zawarcia umowy na warunkach określonych we wzorze umowy oraz w miejscu i terminie określonym przez Zamawiającego,

„Rozwój komunikacji publicznej w Kielcach”

Projekt współfinansowany przez Unię Europejską ze środków Europejskiego Funduszu Rozwoju Regionalnego w ramach Programu Operacyjnego Polska Wschodnia na lata 2014-2020

Umowa nr POPW.02.01.00-26-002/16-00

6. Oświadczam, że wypełniłem obowiązki informacyjne przewidziane w art. 13 lub art. 14 RODO¹⁾ wobec osób fizycznych, od których dane osobowe bezpośrednio lub pośrednio pozyskałem w celu ubiegania się o udzielenie zamówienia publicznego w niniejszym postępowaniu.**
7. oświadczamy, że wszystkie kartki naszej oferty łącznie ze wszystkimi załącznikami są ponumerowane i cała oferta składa się z kartek.
8. Załącznikami do niniejszej oferty są:

.....

..... dnia

.....
imię i nazwisko, podpisy osób upoważnionych do składania oświadczeń woli w imieniu Wykonawcy

* niepotrzebne skreślić

** W przypadku gdy wykonawca nie przekazuje danych osobowych innych niż bezpośrednio jego dotyczących lub zachodzi wyłączenie stosowania obowiązku informacyjnego, stosownie do art. 13 ust. 4 lub art. 14 ust. 5 RODO treści oświadczenia wykonawca nie składa (usunięcie treści oświadczenia np. przez jego wykreślenie).

¹⁾ rozporządzenie Parlamentu Europejskiego i Rady (UE) 2016/679 z dnia 27 kwietnia 2016 r. w sprawie ochrony osób fizycznych w związku z przetwarzaniem danych osobowych i w sprawie swobodnego przepływu takich danych oraz uchylenia dyrektywy 95/46/WE (ogólne rozporządzenie o ochronie danych) (Dz. Urz. UE L 119 z 04.05.2016, str. 1).

DYREKTOR

mgr inż. Marian Sosnowski